

УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА
КАТЕДРА СВЯТОЇ СОФІЇ

15 грудня 2024 р.

ПАРАФІАЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ



ST. SOPHIE UKRAINIAN
ORTHODOX CATHEDRAL

December 15, 2024

PARISH BULLETIN

Настоятель: Прот. о. Володимир Кушнір * **Parish Priest:** Very Rev. Archpriest Volodymyr Kouchnir
тел/home tel: 514-727-2236 моб/cell: 514-947-2235 email: kouchnir.volodymyr@gmail.com
Голова парафіяльної ради: Люба Пукас **Parish Council President:** Luba Pukas, lpukas@bell.net
Церковна адреса/Church Address: 6250 12th avenue, Montreal (Quebec) H1X 3A5
Вебсайт/Website: www.stsophiemontreal.com email: stsophiemtl@gmail.com
Facebook: OFFICIAL Saint Sophie Ukrainian Orthodox Cathedral
КАНАЛ YOUTUBE: Saint Sophie Montreal

РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

Свята Тайна Сповідь щонеділі від 9:30 - 9:50

ГРУДЕНЬ 2024

- 15 - 25-та неділя після Тройці. Неділя Свв. Праотців.
Літургія 10:00
- 22 - Неділя перед Різдвом Христовим. Літургія 10:00.
- 24 - Вівторок, Навечір'я Різдва Христового
18:00 - Велике Повечір'я
- 25 - Середа, Різдво Господа Бога і Спаса Нашого Ісуса
Христа. Літургія 10:00
- 26 - Четвер, Собор Пресвятої Богородиці. Літургія 10:00
- 27 - П'ятниця, Первомученика й Архидиякона Стефана.
Літургія 10:00
- 29 – Неділя після Різдва Христового. Літургія 10:00

СІЧЕНЬ 2025

- 5 - Неділя перед Богоявленням. Двомовна Літургія 10:00
Навечір'я Богоявлення (Хрещенський свят-вечір)
18:30 - Велике Повечір'я з літією / 19:00 - Освячення води
- 6 – Понеділок, Богоявлення Господа Бога Нашого Ісуса
Христа. Літургія 10:00 - Велике Освячення води
- 7 - Вівторок, Собор Св. Івана Хрестителя
Літургія 10:00

SCHEDULE OF SERVICES

Confession every Sunday 9:30 – 9:50 am

DECEMBER 2024

- 15 – 25th Sunday after Pentecost. Sunday of the Holy
Forefathers. Liturgy at 10:00 am.
- 22 – Sunday before the Nativity. Liturgy at 10:00 am
- 24 – Tuesday, Eve of the Nativity of our Lord.
Great Compline 6:00 pm
- 25 - Wednesday, Nativity of our Lord and Saviour Jesus Christ.
Liturgy at 10:00 am
- 26 - Thursday, Synaxis the Most Holy Theotokos. Liturgy at
10:00 am
- 27 - Friday, Holy Protomartyr and Archdeacon Stephen. Liturgy
at 10:00 am
- 29 - Sunday after the Nativity. Liturgy at 10:00 am

JANUARY 2025

- 5 - Sunday before Theophany. Bilingual Liturgy at 10:00 am
Eve of Theophany - Great Compline at 6:30 pm;
Great Blessing of Water at 7:00 pm
- 6 – Monday - Theophany of our Lord and Jesus Christ
Liturgy at 10:00 am - Great Blessing of Water
- 7 – Tuesday, Synaxis of St. John Baptist
Liturgy at 10:00 am

Потребують наших молитов: Теодосія Бавер, Євгенія Підвисоцька, Юлія Пушкар, Стефанія Шевчук, Данило Стечишин, Олеся Волощук, Маруся Зимовець, Юрій Панчук, Галина Вакулін, Марія Двигайло Житинська, Оксана Гунко, Софія Оляньська, Анна Лах, Оксана Хан, Анна Клим Дудас, Діана Головнич, Маріанна Підвисоцька.

Prayers for health: Theodosia Bawer, Jennie Pidwysocky, Julie Puszkas, Stella Shewchuk, Dan Stechysin, Lesia Voloshchuk, Marusia Zymowec, George Panciuk, Halyna Wakulin, Mary Dwyhajlo Zytynsky, Oksana Hunko, Sophie Oliansky, Anna Lach, Oksana Chan, Anna Klym Dudas, Diana Holovnych, Maryann Pidwysocky.

ПАРАФІЯЛЬНІ ПОДІЇ ТА ОГЛОШЕННЯ

РІЗДВЯНІ КВІТИ: щира подяка висловлюється Монік Варварич за пожертвування квітів для прикрашання церкви.

ПАНАХИДА: У неділю, 15-го грудня 2024 після Божественної Літургії у першу річницю упокоєння, відслужиться поминальна панахида за покійну Ксеню Самолюк, улюблена мама Джуді та Михайла. Вічна їй пам'ять.

ПАНАХИДА: У неділю, 22-го грудня 2024 після Божественної Літургії у першу річницю упокоєння, відслужиться поминальна панахида за покійного Маріяна Лах, чоловік Анни Дутка Лах та батько Олесі Грицьковян, Надії Цвітків і Оленкі Лах. Вічна йому пам'ять!

СВЯТА РІЗДВ'ЯНА ВЕЧЕРЯ - відбудеться у **вівторок, 24-го грудня 2024 р., о 19:00**, в церковній залі, після Великого Повечір'я. Вартість квитка для дорослих \$30. Діти до 12 років у супроводі батьків - безкоштовно. Підлітки від 13 до 18 років - \$15. Квитки можна забронювати заздалегідь звертаючись до Олени Гели 514-242-9518 / helen.gella@gmail.com або щонеділі після Літургії можна придбати від старшого брата Олега Камізерка. **Кількість місць обмежена. Кінцевий термін до 17 грудня 2024 р.** Щиро запрошуємо всіх!

ВАЖЛИВЕ ПОВІДОМЛЕННЯ: якщо ви змінили вашу домашню адресу, номер телефона, поштову адресу, просимо повідомити про це, оскільки наближається завершення 2024-го року, і ми маємо вам надіслати податкові квитанції в новому році. Усі зміни надсилайте до Люби Лукас на lpukas@bell.net

ЧЛЕНСЬКА ВКЛАДКА:

Церковна рада пригадує парафіянам, хто ще не заплатив свою членську церковну вкладку, просимо зробіть це по можливості в короткій термін. **Одинокі - \$225; Родина - \$450.** Оскільки зараз триває поштовий страйк, ви можете робити пожертви онлайн www.canadahelps.org або можна вислати через "Interac e-Transfer" на адресу stsophientl@gmail.com. Для e-Transfers будь ласка використовуйте пароль church.

ВІДВІДИНИ З ЙОРДАНСЬКОЮ ВОДОЮ (БОГОЯВЛЕННЯ, 6 СІЧНЯ 2025): Так як минулого року, відвідини домівок з Йорданською водою, як хтось бажає, буде за особистим домовленням. Прошу звернутися до мене, щоб домовитися про день і годину зручний для вас (514-947-2235).

НАСТІННІ КАЛЕНДАРІ НА 2025 РІК: Вартість \$10. Щоб замовити календар, будь ласка, зверніться до старших братів перед початком Божественної Літургії, або після неї. Ви також можете зробити замовлення електронною поштою до Олега Камізерка (kamizerko@gmail.com). **Доставка календарів до нашої церкви очікується після поштового страйку.** Прибутки від продажу календаря Східна єпархія УПЦК спрямовуватиме на дитячий Навчально-реабілітаційний центр Джерело у Львові, Україна.

ЦЕРКОВНИЙ ХОР: Репетиції хору по неділях о 9:00 та 13:00. За інформаціями звертайтеся до Галини Ваверчак (514) 620-9494. Запрошуємо нових хористів!

ЗУСТРІЧ ЗА КАВОЮ: Щонеділі після Літургії в церковній залі запрошуємо всіх бажаючих на каву, чай і солодке та до родинного спілкування.

ВІДВІДИНИ ХВОРИХ: пригадую, що якщо хтось із наших парафіян потрапив до лікарні, звертаюся до родини повідомити о. Володимира. Також повідомте настоятеля коли особа була виписана з лікарні чи до старечого будинку.

НЕДІЛЬНА ШКОЛА ПРИ ПАРАФІЇ: Навчання релігії з 10:00 - 10:45 в церковній залі. Запрошуємо. За додатковою інформацією звертайтеся до о. Володимира 514-947-2235.

ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

ЩОБ ДОПОМОГТИ ВАШІЙ ЦЕРКВІ, ВИ МОЖЕТЕ З ЗА ДОПОМОГОЮ ЦІЄЇ ПРОГРАМИ (PAD), БЕЗПОСЕРЕДНЬО З ВАШОГО БАНКІВСЬКОГО РАХУНКУ:

Для вашої зручності та підтримки вашої церкви, БУДЬ ЛАСКА, розгляньте можливість приєднатися до нашої програми PAD. (ФОРМИ НА **Вебсайт** www.stsophiemontreal.com).

Не забувайте, існують поточні витрати, необхідні для підтримки вашої парафії. І лише через регулярність ми можемо забезпечити стабільність та фінансовий ріст нашої церкви не тільки для тепер, але для у майбутньому.



Наші вареники тепер є в продажі. Можна замовляти у Олени Гели, 514-626-1625

Our varenyky are for sale. They can be ordered from Elena Gella, 514-626-1625

PARISH EVENTS AND ANNOUNCEMENTS

CHRISTMAS FLOWERS: The Parish Council expresses sincere thanks to Monique Varvarich for her donation of beautiful flowers for the decoration of the church.

PANAKHYDA: On Sunday, December 15, 2024, following the Divine Liturgy, there will be a memorial service for Xenia Samoluk (nee Humchack), beloved mother of Judy and Michael on the occasion of her first year of repose. Memory eternal!

PANAKHYDA: On Sunday, December 22, 2024, following the Divine Liturgy, there will be a memorial service for Morris Marian Lach on the occasion of his first year of repose. Husband of Anna Dutka Lach, and father of Alice Hryckowian, Nadine Zwetkow, and Elaine Lach. Memory eternal!

BAPTISM: December 21, 2024 – Olivia Haitiuk, daughter of Viktor and Liudmyla Haitiuk.

WEDDING: December 28, 2024 - Nataliia Sobol and Oleh Maslovskyy

THE CHRISTMAS EVE DINNER will take place on **Tuesday, December 24, 2024** in the parish hall **at 7:00 pm** after the Great Compline. Dinner is \$30 per adult, children under 12 years old accompanied by their parents can attend free of charge. Teens from 13 to 18 years pay a reduced rate of \$15. Tickets may be ordered or reserved from Olena Gella at 514-242-9518 / helen.gella@gmail.com or in church from church elder Oleg Kamizerko. **Number of seats is limited. Deadline for purchase of tickets: December 17, 2024.** Everyone is invited!

IMPORTANT NOTICE: *I want to bring to your attention that it is important to advise the church of your address, telephone and email changes. As the end of the year approaches and we will be sending out tax receipts in the new year, let's make sure that they are mailed to the correct addresses. All changes should be sent to Luba Pukas at lpukas@bell.net.*

MEMBERSHIP DUES:

The Parish Council wishes to remind members that single membership is \$225 and \$450 for family. Those who did not pay yet for this year, please do so as soon as you can. As there currently is a postal strike, you can make online donations by visiting www.canadahelps.org or via Interac e-Transfer to stsophiemtl@gmail.com. For e-Transfers please use password church.

JORDAN HOME BLESSINGS (THEOPHANY, JANUARY 6, 2025): As organized last year, so this year, the blessing of homes with Holy Water will be by request only. Please contact Fr. Volodymyr to arrange a day and time convenient for you (514-947-2235).

2025 WALL CALENDARS: The cost is \$10 each. To reserve a calendar, please contact a church elder before or after Divine Liturgy or by emailing Oleg Kamizerko at kamizerko@gmail.com. **Delivery to our church is expected after the postal strike.** This is a UOCC Eastern Eparchy fundraiser with profits going towards the Dzherelo Children's Rehabilitation Centre in Lviv, Ukraine.

CHURCH CHOIR: Rehearsals are on Sundays at 9:00 am and at 1:00 pm. For more information, please contact Helena Waverchuck at (514) 620-9494. New members are always welcome!

FELLOWSHIP HOUR: Every Sunday, after Divine Liturgy, join us for coffee and refreshments. This is an opportunity for our parishioners to meet and welcome guests to our family parish. We very much appreciate donations that help cover the costs.

VISITING THE SICK: Please inform Fr Volodymyr when a parishioner is admitted or discharged from a hospital or nursing home.

SUNDAY SCHOOL: Religious education will be held in the church hall from 10:00 – 10:45 pm. For more information please contact Fr. Volodymyr at 514-947-2235.

YOUTUBE CHANNEL: Saint Sophie Montreal. We are streaming our services from YouTube. Please subscribe!

~~~~~

**GENERAL INFORMATION**

**YOU CAN NOW PAY WITH PRE-AUTHORIZED DEBITS:**

Help your church by joining pre-authorized (PAD) payments. (Forms available on our website [www.stsophiemontreal.com](http://www.stsophiemontreal.com)). For your convenience and to support your church with ongoing and consistent support, PLEASE consider joining our PAD program. Even when you're not in church, there are still regular operating costs required to maintain our parish. And it is only through regular donations that we can ensure the church will be here for all of us in the future.